

MM-D330D

DVD MICRO SYSTÈME PERSONNEL

Guide de l'utilisateur

Imaginez les possibilités

Merci d'avoir acheté ce produit Samsung.
Pour obtenir notre service complet, veuillez
enregistrer votre produit sur

www.samsung.com/register

SAMSUNG

Consignes de sécurité

Avertissements de sécurité

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE RETIREZ JAMAIS LE CAPOT (NI L'ARRIÈRE).
LES PIÈCES DE CE PRODUIT NE SONT PAS RÉPARABLES PAR L'UTILISATEUR. VEUILLEZ CONTACTER UN TECHNICIEN QUALIFIÉ POUR TOUTE RÉPARATION.

	ATTENTION RISQUE D'ÉLECTROCUTION NE PAS OUVRIR	
Ce symbole indique la présence d'une tension dangereuse dans l'appareil, présentant un risque d'électrocution ou de blessures.	ATTENTION : AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE D'ÉLECTROCUTION, LA BROCHE LA PLUS LARGE DE LA FICHE DOIT ÊTRE TOTALEMENT INSÉRÉE DANS LE TROU PLUS LARGE.	Ce symbole indique les directives importantes qui accompagnent le produit.

AVERTISSEMENT

- Afin de réduire tout risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez jamais cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

CLASS 1 **LASER PRODUCT**
KLASSE 1 **LASER PRODUKT**
LUOKAN 1 **LASER LAITE**
KLASS 1 **LASER APPARAT**
PRODUCTO **LÁSER CLASE 1**

ATTENTION

- Évitez toute projection d'eau sur l'appareil et ne posez jamais d'objet contenant un liquide dessus (ex : un vase).
- La fiche permet de débrancher l'appareil et doit toujours être facilement accessible.
- Cet appareil doit toujours être branché à une prise de courant alternatif reliée à la terre.
- Pour débrancher l'appareil, il convient de retirer la fiche de la prise murale, il faut donc que cette dernière soit facilement accessible.

PRODUIT LASER DE CLASSE 1

Le lecteur de disque compact est homologué comme produit LASER DE CLASSE 1.
L'utilisation des commandes, les réglages ou l'exécution de procédures autres que celles spécifiées ci-dessus peuvent conduire à une exposition à des radiations dangereuses.

ATTENTION

- DES RAYONS LASER INVISIBLES SONT PRÉSENTS LORSQUE L'APPAREIL EST OUVERT OU QUE LES DISPOSITIFS DE VERROUILLAGE SONT CIRCONVENUS. ÉVITEZ L'EXPOSITION AUX RAYONS.

- Les figures et illustrations de ce manuel d'utilisation sont fournies à titre de référence et peuvent différer de l'apparence réelle de l'appareil.
- Des frais d'administration peuvent vous être facturés si
 - a. un technicien intervient à votre demande et que le produit ne comporte aucun défaut(c.-à-d; si vous n'avez pas pris la peine de lire le présent manuel d'utilisation)
 - b. vous amenez le produit dans un centre de réparation alors qu'il ne comporte aucun défaut(c.-à-d; si vous n'avez pas pris la peine de lire le présent manuel d'utilisation).
- Le montant de ces frais d'administration vous sera signifié avant la réalisation de toute prestation ou visite à domicile.

Consignes de sécurité

Manipulation et rangement des disques - Précautions

De petites éraflures sur un disque risquent de réduire la qualité du son et de l'image ou de les faire sauter. Prenez garde à ne pas rayer les disques lorsque vous les manipulez.

Manipulation des disques

- Ne touchez pas la face de lecture du disque.
- Tenez le disque par les tranches afin de ne pas laisser de traces de doigts sur la surface.
- Ne collez pas de papier ou de ruban adhésif sur le disque.



Rangement des disques

- N'exposez pas les disques à la lumière directe du soleil.
- Rangez-les dans un endroit frais et aéré.
- Rangez-les dans des pochettes propres. Positionnez-les verticalement.

REMARQUE

- Évitez les salissures sur les disques.
- N'insérez jamais de disques fendus ou rayés.

Manipulation et rangement des disques

Si un disque présente des traces de doigts, nettoyez-le à l'aide d'un peu de nettoyant doux dilué dans de l'eau et essuyez avec un chiffon doux.

- Lors du nettoyage, essuyez doucement de l'intérieur vers l'extérieur du disque.

REMARQUE

- De la condensation peut se former lorsque de l'air chaud entre en contact avec des parties froides situées à l'intérieur de l'appareil. En cas de condensation à l'intérieur de l'appareil, celui-ci risque de ne pas fonctionner correctement. Si cela se produit, retirez le disque et attendez une à deux heures en laissant l'appareil sous tension.

Licence



- À PROPOS DU FORMAT DIVX : DivX® est un format vidéo numérique créé par DivX, Inc. Cet appareil est un appareil certifié DivX capable de lire des vidéos DivX. Rendez-vous sur www.divx.com pour des informations complémentaires et des outils logiciels pour convertir vos fichiers au format DivX.
- À PROPOS DE LA VIDÉO À LA DEMANDE DIVX : cet appareil certifié DivX® doit être enregistré pour pouvoir lire le contenu de vidéo à la demande (VOD) DivX. Pour générer le code d'enregistrement, rendez-vous dans la rubrique DivX VOD du menu d'installation de l'appareil. Une fois muni de ce code, allez sur vod.divx.com pour terminer la procédure d'enregistrement et en savoir plus sur DivX VOD.
- Format DivX Certified® permettant de lire les vidéos DivX®.
- DivX®, DivX Certified® et les logos qui y sont associés sont des marques commerciales de DivX, Inc. exploitées sous licence. »
- "Pat. 7,295,673; 7,460,688; 7,519,274"

Droit d'auteur

© 2011 Samsung Electronics Co., Ltd. Tous droits réservés.

Protection contre la copie

- De nombreux disques DVD sont pourvus de protection contre la copie. Par conséquent, vous devez uniquement brancher votre appareil directement à votre téléviseur, et non à un magnétoscope. Le fait de raccorder l'appareil à un magnétoscope provoque une image déformée avec des disques DVD protégés contre la copie.
- « Ce produit intègre la technologie de protection des droits d'auteur, protégée par des brevets américains et d'autres droits de propriété intellectuelle relatifs à Rovi Corporation. Il est interdit de l'ENTRÉE de démonter l'appareil et d'en étudier le fonctionnement en vue de le reproduire ».

Accessoires

Vérifiez que vous disposez bien des accessoires suivants.



Câble vidéo



Antenne FM



Guide de l'utilisateur



Télécommande/Piles (AAA)

Table des matières

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

2

- 2 Avertissements de sécurité
- 3 Accessoires
- 3 Manipulation et rangement des disques - Précautions
- 3 Licence
- 3 Droit d'auteur
- 3 Protection contre la copie

PRISE EN MAIN

5

- 5 Précautions
- 5 Icones utilisées dans ce guide
- 6 Types et caractéristiques des disques
- 9 Description
 - 9 Panneau avant
 - 9 Panneau du haut
 - 10 Panneau arrière
- 11 Télécommande

BRANCHEMENTS

12

- 12 Connexion des enceintes
- 13 Raccordement de la sortie Video Out à votre téléviseur
- 14 Raccordement audio des périphériques
- 15 Connexion de l'antenne FM
- 15 Branchement d'un casque

CONFIGURATION

16

- 16 Avant de commencer (Installation initiale)
- 16 Réglage du menu Setup
- 17 Affichage
 - 17 Format d'écran
- 17 Audio
 - 17 DRC (Compression dynamique)
 - 17 Synchronisation AUDIO
- 18 Système
 - 18 Installation initiale
 - 18 Enregistrement DivX(R)
- 18 Langue
- 18 Sécurité
 - 18 Class. parental
 - 18 Mot de passe
- 18 Assistance
- 18 Informations sur le produit

FONCTIONS DE BASE

19

- 19 Lecture d'un disque
- 19 Lecture de CD audio (CD-DA)/MP3/WMA
- 20 Lecture de fichiers JPEG
- 20 Utilisation de la fonction de lecture
- 25 Mode sonore
- 26 Fonction Mute
- 26 Fonction d'affichage
- 27 Écoute de la radio
- 27 Tuner RDS & RDS EON
- 29 Réglage de l'horloge
- 29 Programmation de la minuterie
- 30 Fonction SleepTimer

FONCTIONS AVANCÉES

31

- 31 Fonction USB
31 Fonction d'enregistrement

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

33

- 33 Dépannage
34 Liste des codes de langue
35 Caractéristiques

Prise en main

Précautions

- Assurez-vous que l'alimentation en c.a. de votre habitation est conforme à la plaque d'identification située au dos de votre appareil.
- Posez votre appareil à plat sur un meuble stable en veillant à laisser un espace de 7,5 à 10 cm autour de l'appareil afin d'assurer sa ventilation correcte.
- Ne le posez pas sur des amplificateurs ou autre appareil qui risque de chauffer.
Veillez à ne pas obstruer les orifices de ventilation.
- Ne posez rien sur l'appareil.
- Avant de déplacer l'appareil, assurez-vous que le compartiment du disque est vide.
- Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, en particulier lorsque vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant une période prolongée, retirez la fiche de la prise murale.
- En cas d'orage, retirez la fiche c.a. de la prise murale. Les pointes de tension dues aux éclairs pourraient endommager l'appareil.
- N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ni à d'autres sources de chaleur. L'appareil pourrait surchauffer et mal fonctionner.
- N'exposez pas l'appareil à l'humidité ni à aucune source de chaleur excessive et éloignez-le des appareils générant des ondes magnétiques ou des champs électriques intenses (ex. : haut-parleurs).
- Débranchez le câble d'alimentation de l'alimentation en c.a. en cas de dysfonctionnement.
- Cet appareil n'est pas conçu pour un usage industriel. Il est uniquement réservé à un usage privé.
- De la condensation peut se former si votre appareil ou votre disque a été entreposé dans un endroit exposé à des températures basses. Si l'appareil doit être transporté pendant l'hiver, attendez environ 2 heures pour qu'il s'adapte à la température de la pièce avant de l'utiliser.
- Les piles utilisées avec cet appareil contiennent des produits chimiques dangereux pour l'environnement.
Ne les jetez pas avec les ordures ménagères.

Icônes utilisées dans ce guide

Assurez-vous de consulter les définitions des termes suivants avant de lire le guide d'utilisation.

Icône	Terme	Définition
	DVD	Il s'agit d'une fonction disponible avec les disques DVD-Vidéo ou DVD±R/±RW ayant été enregistrés et finalisés en mode vidéo.
	CD	Il s'agit d'une fonction disponible avec un CD de données (CD DA, CD-R/-RW).
	MP3	Il s'agit d'une fonction disponible avec les disques CD-R/-RW.
	JPEG	Il s'agit d'une fonction disponible avec les disques CD-R/-RW.
	DivX	Il s'agit d'une fonction disponible avec les disques MPEG4 (DVD±R/±RW, CD-R/-RW).
	ATTENTION	Indique un cas où une fonction ne peut pas être exécutée ou des réglages pourraient être annulés.
	REMARQUE	Conseils ou instructions fournis pour vous aider à exécuter chaque fonction.

Prise en main

Types et caractéristiques des disques Types de disques pouvant être lus

Code de région

Cet appareil ainsi que les disques sont codés par région. Ces codes régionaux doivent correspondre pour que le disque puisse être lu. Si les codes ne correspondent pas, le disque ne pourra pas être lu.

Type de disque	Code de région	Région
DVD-VIDEO		États-Unis, territoires des États-Unis et Canada
		Europe, Japon, Moyen-Orient, Égypte, Afrique du Sud, Groenland
		Taiwan, Corée, Philippines, Indonésie, Hong Kong
		Mexique, Amérique du Sud, Amérique centrale, Australie, Nouvelle Zélande, îles du Pacifique, Caraïbes
		Russie, Europe de l'Est, Inde, la plupart des pays d'Afrique, Corée du Nord, Mongolie
		Chine

Types de disques et marques (logos)	Signaux enregistrés	Dimensions du disque	Temps de lecture maxi.
 DVD-VIDEO	AUDIO + VIDÉO	12 cm	Environ 240 min. (une face) Environ 480 min. (double face)
		8 cm	Environ 80 min. (une face) Environ 160 min. (double face)
 CD AUDIO	AUDIO	12 cm	74 min.
		8 cm	20 min.
 DivX	AUDIO + VIDÉO	12 cm	—
		8 cm	—

N'utilisez pas les types de disques suivants

- Les disques LD, CD-G, CD-I, CD-ROM, DVD-ROM et DVD-RAM ne peuvent pas être lus par cet appareil. Si vous essayez de lire ces types de disques, le message <WRONG DISC FORMAT (Format de disque incorrect)> s'affiche sur l'écran du téléviseur.
- Les disques DVD achetés à l'étranger risquent de ne pas être lus par cet appareil. Si vous essayez de les lire, le message <Wrong Region. Please check Disc. (Mauvaise région. Vérif. disque.)> s'affiche sur l'écran du téléviseur.

Types et formats des disques

Cet appareil ne prend pas en charge les fichiers sécurisés (DRM).

Disques CD-R

- Il est possible que certains disques CD-R ne puissent pas être lus selon l'appareil ayant servi à l'enregistrer (graveur de CD, PC) et l'état du disque.
- Utilisez des disques CD-R 650 Mo/74 minutes.
N'utilisez pas de disques CD-R de plus de 700 Mo/80 minutes car il est possible qu'ils ne puissent pas être lus.
- Il est possible que certains supports CD-RW (réinscriptibles) ne puissent pas être lus.
- Seuls les disques CD-R correctement finalisés peuvent être lus intégralement. Si la session est fermée alors que le disque n'est pas finalisé, vous risquez de ne pas pouvoir lire le disque intégralement.

Disques MP3 CD-R

- Seuls les disques CD-R contenant des fichiers MP3 au format ISO 9660 ou Joliet peuvent être lus.
- Les noms des fichiers MP3 ne doivent contenir aucun espace ni caractère spécial (. / = +).
- Utilisez des disques enregistrés à une vitesse de compression/décompression supérieure à 128 Kbits/s
- Seuls les fichiers possédant les extensions « mp3 » et « MP3 » peuvent être lus.
- Seuls les disques gravés en multisessions consécutives peuvent être lus. Si un disque multisession contient. Un segment vierge, il pourra être lu uniquement jusqu'au segment vierge.
- Si un disque n'est pas finalisé, l'appareil mettra plus de temps à démarrer la lecture et il est possible que tous les fichiers enregistrés ne soient pas lus.
- Pour les fichiers encodés au format VBR (Variable Bit Rate), c'est-à-dire les fichiers ayant à la fois un débit binaire faible et un débit binaire élevé (ex. : 32 Kbits/s à 320 Kbits/s), le son risque de sauter lors de la lecture.
- Un maximum de 999 pistes par CD peut être lu.
- Un maximum de 300 dossiers par CD peut être lu.

Disques JPEG CD-R

- Seuls les fichiers possédant l'extension « .jpg » peuvent être lus.
- Si un disque n'est pas finalisé, l'appareil mettra plus de temps à démarrer la lecture et il est possible que tous les fichiers enregistrés ne soient pas lus.
- Seuls les disques CD-R contenant des fichiers JPEG au format ISO 9660 ou Joliet peuvent être lus.
- Les noms des fichiers JPEG doivent contenir 8 caractères maximum et ne comporter aucun espace ni caractère spécial (. / = +).
- Seuls les disques gravés en multisessions consécutives peuvent être lus. Si un disque multisession contient un segment vierge, il pourra être lu uniquement jusqu'au segment vierge.
- Un maximum de 999 images peut être enregistré dans un dossier.
- Lors de la lecture d'un CD d'images Kodak/Fuji, seuls les fichiers JPEG contenus dans le dossier d'images peuvent être lus.
- Il est possible que les disques d'images autres que les CD d'images Kodak/Fuji soient plus longs au démarrage de la lecture ou ne soient pas lus du tout.

DVD±R/±RW, CD-R-RW

- Les mises à jour logicielles pour les formats

incompatibles ne sont pas prises en charge.
(Exemple : QPEL, GMC, résolution supérieure à 800 x 600 pixels, etc.)

- Si un disque DVD-R/±RW n'a pas été enregistré correctement au format DVD Vidéo, il ne pourra pas être lu.

DivX (Digital Internet Video Express)

Le format DivX est un format de fichier vidéo mis au point par Microsoft et basé sur la technologie de compression MPEG4. Ce format permet de fournir des données audio et vidéo sur Internet en temps réel.

La technologie MPEG4 est utilisée pour l'encodage vidéo, tandis que la technologie MP3 est utilisée pour l'encodage audio, ce qui permet aux utilisateurs de regarder un film en bénéficiant d'une qualité vidéo et audio pratiquement similaire à celle d'un DVD.

Formats pris en charge (DivX)

Cet appareil ne prend en charge que les formats de support suivants. Si aucun des formats, vidéo ou audio, n'est pris en charge, l'utilisateur pourrait être privé de son et les images pourraient être médiocres.

Formats vidéo pris en charge

Format	Versions prises en charge
AVI	DivX3.11 ~ DivX5.1
WMV	V1/V2/V3/V7

Formats audio pris en charge

Format	Débit binaire	Fréquence d'échantillonnage
MP3	80~320kbps	44.1khz
WMA	56~128kbps	
AC3	128~384kbps	44.1/48khz

- Format de l'image : bien que la résolution DivX par défaut soit 640x480 pixels, cet appareil peut prendre en charge un format allant jusqu'à 720x480 pixels. Les résolutions d'écran TV supérieures à 800 ne sont pas prises en charge.
- Si la fréquence d'échantillonnage de votre disque est supérieure à 48 kHz ou à 320 Kbits/s, vous pouvez percevoir des tremblements à l'écran pendant la lecture.
- Les parties ayant un format d'image élevé risquent de ne pas être lues lors de la lecture d'un fichier DivX.
- Cet appareil n'acceptant que les formats d'encodage autorisés par DivX Networks, Inc., il est possible qu'un fichier DivX créé par l'utilisateur ne puisse pas être lu.

Prise en main

Spécification de l'hôte USB

Spécification de l'hôte USB

- Prise en charge des périphériques compatibles USB 1.1 ou USB 2.0.
- Prise en charge des périphériques connectés à l'aide d'un câble de type USB A.
- Prise en charge des périphériques compatibles UMS (USB Mass Storage Device) V1.0.
- Prise en charge des périphériques dont les lecteurs connectés sont formatés sous le système de fichiers FAT (FAT, FAT16, FAT32).

Non compatibilité

- Ne prend pas en charge un périphérique qui requiert l'installation d'un pilote séparé sur l'ordinateur (Windows).
- Ne prend pas en charge la connexion à un concentrateur USB.
- Un périphérique USB connecté à l'aide d'un câble d'extension USB peut ne pas être reconnu.
- Un périphérique USB nécessitant une source d'énergie distincte doit être relié au lecteur via une connexion d'alimentation séparée.

Limitations opérationnelles

- Si le périphérique connecté dispose de plusieurs lecteurs (ou partitions) installés(ées), seul(e) un lecteur (ou une partition) pourra être connecté(e).
- Un périphérique prenant uniquement en charge la version USB 1.1 peut présENTRÉE des différences au niveau de la qualité de l'image, selon le périphérique concerné.

Périphériques compatibles

- Périphérique de stockage USB, Lecteur MP3, Caméra numérique
- 4. Disque dur amovible
 - Prise en charge de disques durs amovibles équipés de moins de 160 Go. Les disques durs amovibles équipés de 160 Go ou moins peuvent ne pas être reconnus, selon le périphérique utilisé.
 - Si le périphérique connecté ne fonctionne pas en raison d'une insuffisance de courant, vous utiliserez un câble d'alimentation distinct pour assurer l'alimentation et le bon fonctionnement de l'appareil. Le connecteur du câble USB peut varier selon le fabricant du périphérique USB utilisé.
- Lecteur carte USB: lecteur de carte USB à un seul ou plusieurs logements.

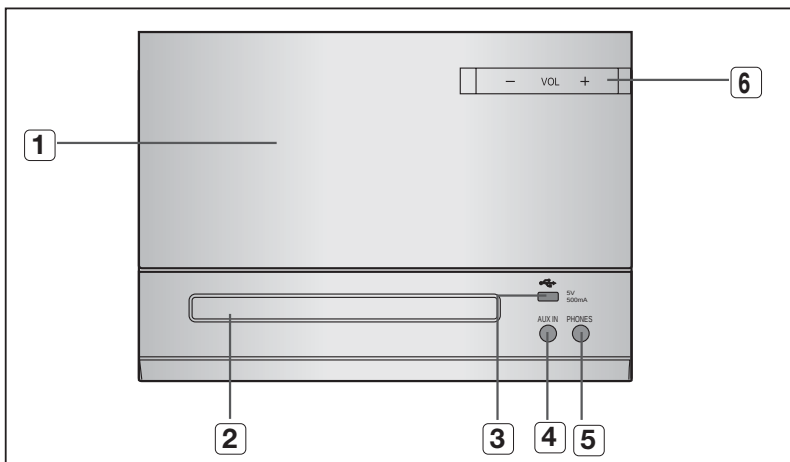
- Selon le fabricant, le lecteur de carte USB peut ne pas être pris en charge.
- Si vous installez plusieurs périphériques mémoire sur un lecteur à carte multiples, vous pourrez rencontrer des problèmes.

Formats de fichiers compatibles

Format	Arrêt sur image	Musique		Film	
Nom de fichier	JPG	MP3	WMA	WMV	DivX
Extension de fichier	JPG .JPEG	.MP3	.WMA	.WMV	.AVI
Débit binaire	-	80-320 kbps	56-128 kbps	4Mbps	4Mbps
Version	-	-	V8	V1,V2,V3,V7	DivX3.11~DivX5.1
Pixel	640x480	-	-	720x480	
Fréquence d'échantillonnage	-	44.1kHz	44.1kHz	44.1kHz~48KHz	

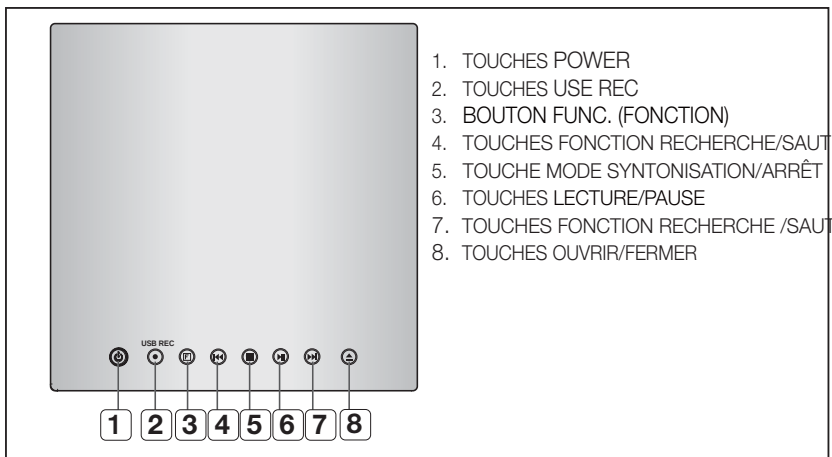
- La fonction CBI (Control/Bulk/Interrupt) n'est pas prise en charge.
- Les caméras numériques qui utilisent le protocole PTP ou exigent l'installation de programmes supplémentaires pour être connectées à l'ordinateur ne sont pas prises en charge.
- Selon la taille du secteur de leur système de fichiers, certains lecteurs MP3, lorsqu'ils sont connectés à ce produit, pourraient ne pas fonctionner.
- La fonction Hôte USB n'est pas prise en charge en cas de connexion d'un produit sur lequel le transfert de fichiers de contenu multimédia s'effectue au moyen d'un programme spécifique au fabricant.
- Ne fonctionne pas sur les périphériques régis par le protocole MTP ((Media Transfer Protocol).
- La fonction Hôte USB de ce produit n'est pas nécessairement prise en charge sur tous les périphériques USB.

Panneau avant



1. AFFICHAGE FENETRE
2. TIROIR A DISQUE
3. PRISE USB
4. AUX IN PRISE
5. PRISE CASQUE
6. MOLETTE DE RÉGLAGE DU VOLUME

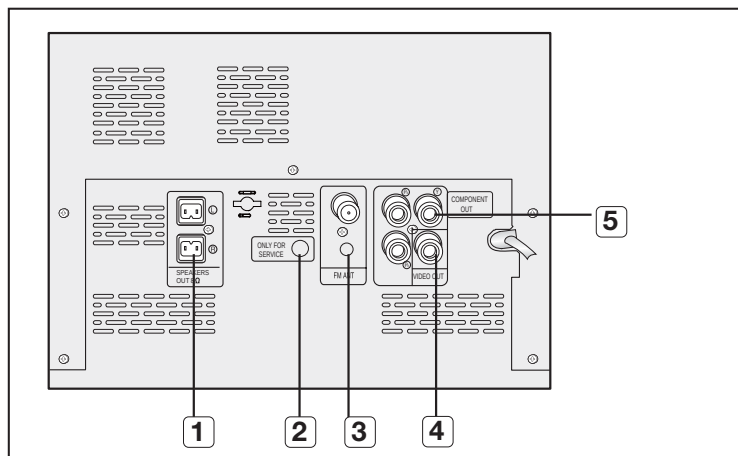
Panneau du haut



1. TOUCHES POWER
2. TOUCHES USE REC
3. BOUTON FUNC. (FONCTION)
4. TOUCHES FONCTION RECHERCHE/SAUT
5. TOUCHE MODE SYNTONISATION/ARRÊT
6. TOUCHES LECTURE/PAUSE
7. TOUCHES FONCTION RECHERCHE /SAUT
8. TOUCHES OUVRIR/FERMER

Prise en main

Panneau arrière



1	CONNECTEURS DE SORTIE DES ENCEINTES 2 CANAUX	Permettent de connecter les enceintes avant.
2	UNIQUEMENT POUR LES RÉPARATIONS	Ceci sert uniquement pour les réparations. (Cette prise est exclusivement destinée aux tests, veuillez ne pas l'utiliser pour un autre usage)
3	PRISE D'ANTENNE FM	Permet de brancher l'antenne FM.
4	PRISE DE SORTIE VIDÉO (VIDEO OUT)	Permet de raccorder la prise de sortie VIDEO OUT de cet appareil à la prise d'entrée VIDEO IN de votre téléviseur.
5	PRISES DE SORTIE VIDÉO COMPOSANTES	Permet de raccorder l'appareil aux prises d'entrée vidéo composantes d'un téléviseur.

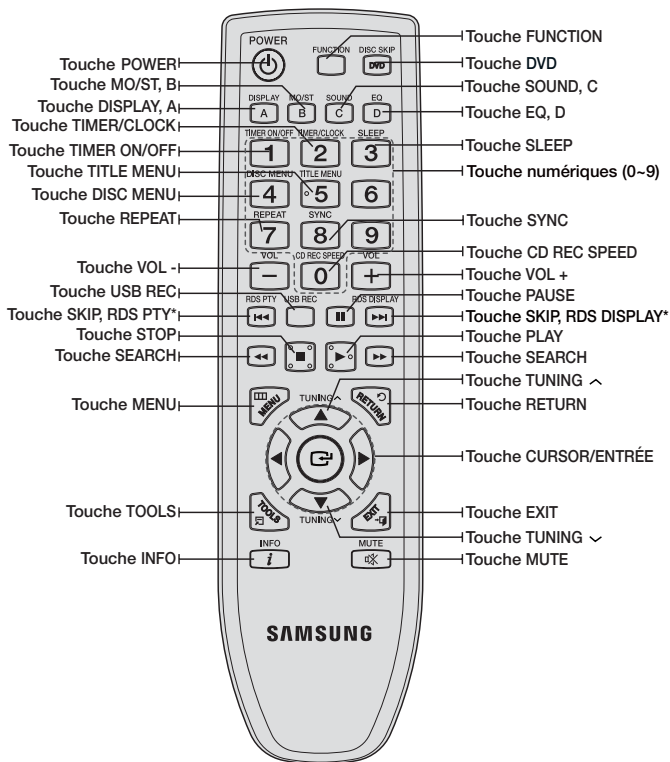
Choix de l'emplacement de votre chaîne

Avant de brancher l'unité, prenez en compte les points suivants pour profiter pleinement de votre micro chaîne.

- Installez la chaîne sur une surface stable et plane.
- Ne placez pas cette chaîne sur de la moquette.
- Ne placez pas cette chaîne à l'extérieur.
- Prévoyez un espace pour la ventilation d'au moins 15 cm sur les côtés et à l'arrière de la chaîne.
- Prévoyez un espace suffisant pour l'ouverture du plateau de disques compacts.
- Placez les haut-parleurs à une bonne distance de chaque côté du système pour assurer un son stéréo correct.
- Orientez les haut-parleurs en direction de la zone d'écoute.
- Pour une performance optimale, assurez-vous que les deux haut-parleurs sont placés à distance égale au dessus du sol.

Télécommande

Fonctions de la télécommande



* Ce produit ne gère pas la fonction DISC SKIP, SYNC.

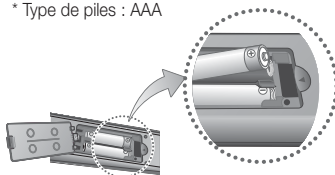
* Ce produit peut ne pas disposer des fonctions RDS, selon la région d'utilisation.

Installation des piles dans la télécommande

REMARQUE

- Placez les piles dans la télécommande en respectant les polarités : (+) avec (+) et (-) avec (-).
- Remplacez toujours les deux piles en même temps.
- N'exposez pas les piles à la chaleur ou à une flamme.
- La portée de la télécommande est d'environ 7 mètres en ligne droite.

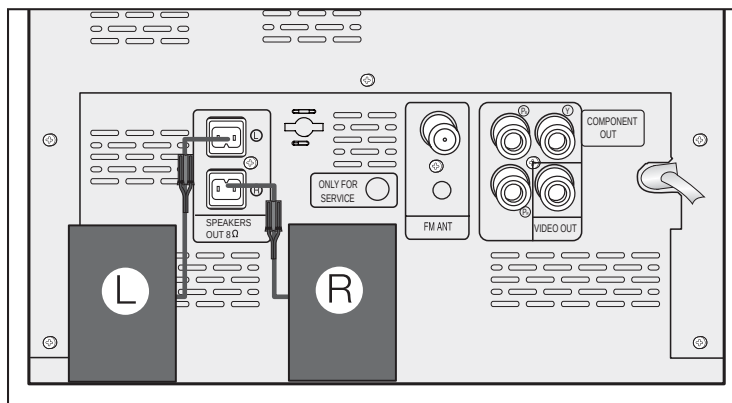
* Type de piles : AAA



Connexions

Avant de déplacer ou d'installer l'appareil, assurez-vous de le mettre hors tension et de débrancher le cordon d'alimentation.

Connexion des enceintes



Position de l'appareil

Placez-le sur un pied, sur la tablette d'un meuble, ou sous le support du téléviseur.

Choix de la position d'écoute

La position d'écoute (distance entre l'utilisateur et le téléviseur) doit être située à environ 2,5 à 3 fois la taille de l'écran du téléviseur.

Exemple : Téléviseurs 32" : 2 à 2,4 m

Téléviseurs 55" : 3,5 à 4 m

Enceintes avant **L R**

Placez ces enceintes devant votre position d'écoute, face vers l'intérieur (environ 45 degrés) et dans votre direction. Placez-les de façon à ce que les haut-parleurs d'aigus soient à la hauteur de vos oreilles.

! ATTENTION

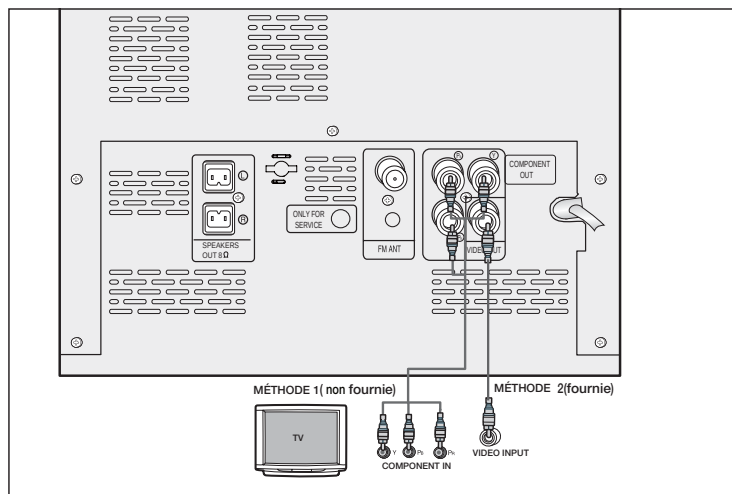
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les enceintes ou à proximité. Ils pourraient se blesser en cas de chute de l'une d'elles.
- Lorsque vous branchez les fils aux enceintes, assurez-vous de respecter les polarités (+/-).

REMARQUE

- Si vous placez une enceinte près de votre téléviseur, la couleur de l'écran peut s'altérer en raison du champ magnétique généré par l'enceinte. Dans ce cas, éloignez l'enceinte.

Raccordement de la sortie Video Out à votre téléviseur

Sélectionnez l'une des quatre méthodes de connexion à votre téléviseur.



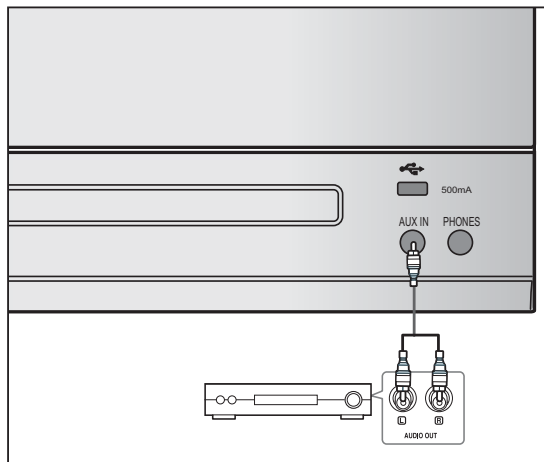
MÉTHODE 1 : Vidéo composant(Qualité optimale)

Si votre téléviseur est équipé d'entrées Component Video (Vidéo composant), connectez les prises de sortie **COMPONENT OUT** (Pr, Pb et Y) situées à l'arrière de l'appareil aux prises d'entrée Vidéo Composant de votre téléviseur à l'aide d'un câble Vidéo composant (non fourni).

MÉTHODE 2 : Vidéo Composite(Bonne Qualité)

Connectez la prise de sortie **VIDEO OUT** située à l'arrière de l'appareil à la prise d'entrée VIDEO IN de votre téléviseur au moyen du câble vidéo fourni.

Raccordement audio des périphériques

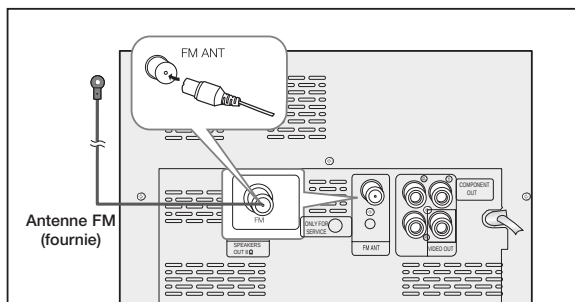


Raccordement d'un périphérique analogique

Périphériques à signal analogique tels qu'un magnétoscope.

1. Raccordez **AUX IN** (Audio) situé à l'arrière de l'appareil à la sortie audio du périphérique analogique.
2. Appuyez sur la touche **F** () pour sélectionner l'entrée **AUX**
Vous pouvez sélectionner AUX en appuyant sur le bouton **FUNCTION** (FONCTION) de la télécommande.

Connexion de l'antenne FM



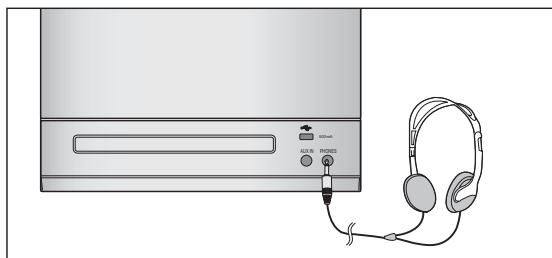
1. Connectez l'antenne FM fournie à la prise d'antenne FM.
2. Déplacez lentement le fil de l'antenne jusqu'à ce que vous trouviez un emplacement permettant une bonne réception. Fixez-le ensuite sur le mur ou sur toute autre surface rigide.

REMARQUE

- Cet appareil ne capte pas les ondes AM.

Branchement d'un casque

Vous pouvez brancher un casque à votre microchaîne afin d'écouter de la musique sans déranger votre entourage. Les écouteurs doivent être équipés d'une fiche de 3,5 mm de diamètre ou d'un adaptateur approprié.



1. Branchez le casque dans la prise headphones située sur le panneau avant de l'appareil.
 - les haut-parleurs n'émettent plus de sons.

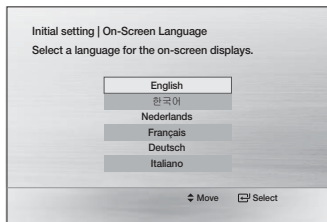
REMARQUE

- L'écoute prolongée, à volume élevé, avec un casque présente des dangers pour le système auditif.

Configuration

Avant de commencer (Installation initiale)

1. Appuyez sur la touche **POWER** lorsqu'il est connecté sur le téléviseur pour la première fois. L'écran Initial setting (Installation initiale) s'affiche.



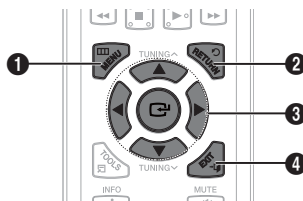
2. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner la langue souhaitée, puis sur la touche **ENTRÉE**.
3. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner le format d'écran souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.

REMARQUE

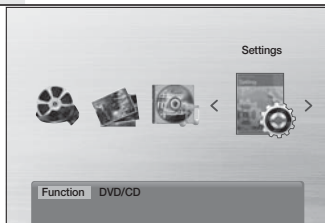
- Si vous revenez à l'écran précédent, appuyez et maintenez la **A**.
- Une fois que vous avez sélectionné une langue d'affichage de menu, vous pouvez changer celle-ci en appuyant pendant plus de 5 secondes sur le bouton **STOP (ARRÊT)** (■) de la télécommande, alors qu'aucun disque n'est inséré dans le produit.
- Lorsque l'écran Initial setting (Installation initiale) n'apparaît pas, reportez-vous à Installation initiale. (voir page 18)

Réglage du menu Setup

L'étape pour y accéder peut différer en fonction du menu sélectionné. GUI (Interface utilisateur graphique) contenue dans ce manuel peut différer, en fonction de la version du micrologiciel.



- | | |
|---|---|
| 1 | TOUCHE MENU : Permet d'afficher le menu d'accueil. |
| 2 | TOUCHE RETURN : Permet de revenir au menu de configuration. |
| 3 | TOUCHE ENTRÉE / DIRECTION
Permet de déplacer le curseur et de sélectionner un élément. Permet de sélectionner l'élément actuellement sélectionné. Permet de confirmer le réglage. |
| 4 | TOUCHE EXIT : Permet de quitter le menu de configuration. |



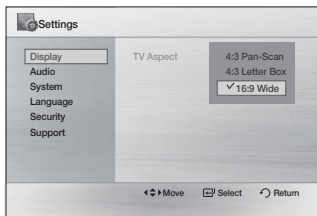
1. Appuyez sur le bouton **POWER (ALIMENTATION)** en mode **NO DISC (PAS DE DISQUE)**, ou Appuyez deux fois sur le bouton **STOP (ARRÊT)** en fonction de lecture.
2. Appuyez sur les touches **◀▶** pour sélectionner **Paramètres**, puis sur la touche **ENTRÉE**.
3. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner le menu souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.
4. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner le sous-menu souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.
5. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner l'élément souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.
6. Appuyez sur la touche **EXIT** pour quitter le menu de configuration.

Affichage

Vous pouvez configurer diverses options d'affichage telles que le format d'écran, la résolution, etc.

Format d'écran

En fonction du type de téléviseur que vous possédez, vous pouvez souhaiter ajuster le réglage de l'écran.

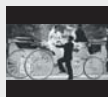


• 4:3 Pan-Scan (Recadrage)



Format sélectionné lorsque vous souhaitez voir une vidéo au format 16:9 émise par le DVD sans avoir les barres noires en haut et en bas, même si vous avez un téléviseur au format d'écran 4:3 (les parties extrêmes gauche et droite des images du film seront tronquées).

• 4:3 Letter Box (Boîte aux lettres)



Format sélectionné lorsque vous souhaitez visionner un DVD en 16:9 alors que votre téléviseur dispose d'un écran 4:3. Des barres noires apparaissent en haut et en bas de l'écran.

• 16:9 Wide (Large)



Vous pouvez voir la totalité de l'image 16:9 sur votre téléviseur écran large.

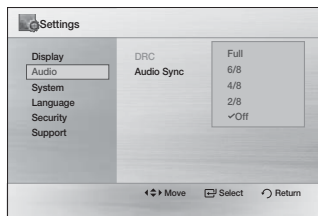
REMARQUE

- Si un DVD est au format 4:3, vous ne pouvez pas le voir en écran panoramique.
- Les disques DVD étant enregistrés dans divers formats d'image, ils paraissent différents en fonction du logiciel, du type de téléviseur et du réglage de son format d'écran.
- L'image qui s'affiche sur le téléviseur peut varier selon la norme (NTSC ou PAL) applicable à votre unité principale.

Audio

DRC (Compression dynamique)

Cette fonction équilibre la plage entre les sons les plus forts et les plus faibles. Vous pouvez utiliser cette fonction pour bénéficier du son Dolby Digital lorsque vous visionnez un film à faible volume (ex. : la nuit).

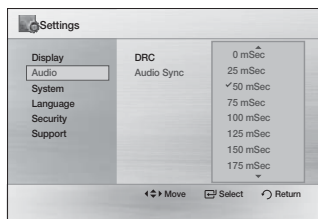


- Vous pouvez sélectionner les valeurs Désactivé, 2/8, 4/8, 6/8, Plein écran.

Synchronisation AUDIO

La synchronisation vidéo et audio peut ne pas concorder avec un téléviseur numérique.

Si cela se produit, corrigez ce décalage pour les synchroniser.



- Vous pouvez régler le temps de propagation audio entre 0 mSec et 300 mSec. Réglez-le dans l'état optimal.

Configuration

Système

Installation initiale

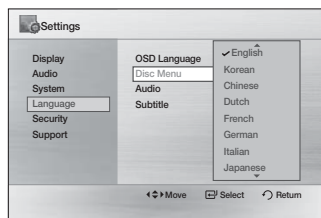
Utilisez l'option Paramètre initial pour régler la langue et le format écran.

Enregistrement DivX(R)

Code d'enregistrement View DivX(R) VOD pour acheter et lire le contenu d'un DivX(R) VOD.

Language

Vous pouvez sélectionner la langue que vous préférez pour le menu à l'écran, le menu du disque, etc.



OSD Language	Sélectionnez la langue pour les affichages à l'écran.
Menu Disque	Sélectionnez la langue pour les affichages du menu du disque.
Audio	Sélectionnez la langue audio du disque.
Sous-titres	Sélectionnez la langue pour les sous-titres du disque.

- ※ Pour sélectionner une autre langue, sélectionnez OTHERS du menu du disque, audio et sous-titres, et entrez le code de la langue de votre pays (voir page 34).
- ※ Vous ne pouvez pas sélectionner OTHERS (AUTRES) dans le menu de la langue OSD.

REMARQUE

- La langue sélectionnée apparaîtra uniquement si elle est prise en charge par le disque.

Sécurité

La fonction de verrou parental agit en liaison avec les DVD auxquels ont été attribué un niveau qui vous aide à contrôler les types de DVD que regarde votre famille. Il y a jusqu'à 8 niveaux d'évaluation sur un disque.

Class. parental

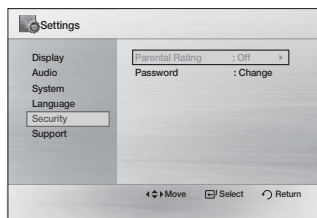
Sélectionnez le niveau d'évaluation que vous souhaitez régler. Un numéro élevé indique que le programme est destiné uniquement aux adultes. Par exemple, si vous sélectionnez jusqu'au niveau 6, les disques contenant le niveau 7, 8 ne seront pas lus.

Entrez le mot de passe, puis appuyez sur le bouton **ENTRÉE**.

- Par défaut, le mot de passe est réglé sur "0000".
- Une fois la configuration terminée, le système revient sur l'écran précédent.

Mot de passe

Sélectionnez **Changer** et entrez un mot de passe de 4 chiffres pour régler le verrou parental en utilisant les touches numériques de la télécommande.



Si vous oubliez votre mot de passe

En mode « NO DISC (PAS DE DISQUE) », appuyez pendant au moins 5 secondes sur le bouton STOP (ARRÊT) (■) du panneau supérieur. Tous les réglages sont alors réinitialisés sur leur valeur par défaut.

Assistance

Informations sur le produit

Cette option fournit les informations de contact pour bénéficier d'une assistance sur le produit.

Fonctions de base

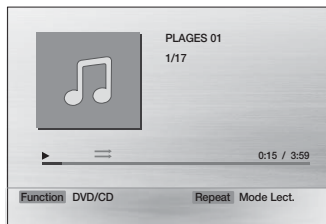
Lecture d'un disque

1. Appuyez sur la touche **OPEN/CLOSE**.
2. Déposez avec précaution le disque sur le plateau, avec l'étiquette du disque sur le dessus.
3. Appuyez sur le bouton **OPEN/CLOSE** pour ouvrir le tiroir du disque.

REMARQUE

- Fonction Reprise. Lorsque vous arrêtez la lecture d'un disque, l'appareil garde en mémoire où vous l'avez arrêté, ainsi lorsque vous appuyez sur la touche **LECTURE** à nouveau, il démarre là où la lecture a été interrompue. (Cette fonction ne concerne que les DVD)
 - Appuyez deux fois sur la touche **STOP** pendant la lecture pour désactiver la fonction Reprise.
 - Si aucune touche n'est actionnée sur l'appareil ou sur la télécommande pendant plus de 3 minutes lorsque l'appareil est en mode Pause, il passera en mode fonction économiseur d'écran.
 - L'écran initial peut apparaître différent, en fonction du contenu du disque.
 - Les disques piratés ne fonctionnent pas dans cet appareil car ils violent les recommandations du CSS (Content Scrambling System : un système de protection contre la copie).
 - La fonction DTS Audio n'est pas prise en charge.
- ※  apparaît lorsque vous appuyez sur une touche non valide.

Lecture de CD audio (CD-DA)/MP3/WMA



1. Insérez un CD audio (CD-DA) ou un disque MP3 dans le tiroir du disque.
 - Pour un CD audio, la première piste sera lue automatiquement.
 - Appuyez sur les touches **◀◀▶▶** pour revenir à la piste précédente/suivante.
 - Pour un disque MP3/WMA, appuyez sur les touches **▲▼◀▶** pour sélectionner **Musique**, puis appuyez sur la touche **ENTRÉE**.
 - Appuyez sur les touches **▲▼◀▶** pour sélectionner l'élément souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.
 - Appuyez sur les touches **◀◀▶▶** pour revenir aux pages précédentes/suivantes.
2. Appuyez sur la touche **STOP** () pour mettre fin à la lecture.

REMARQUE

- Certains CD MP3/WMA peuvent ne pas être lus, en fonction du mode d'enregistrement.
- Le tableau du contenu d'un CD MP3 varie en fonction du format de la piste MP3/WMA enregistrée sur le disque.
- Les fichiers WMA-DRM ne sont pas lus.

Fonction économiseur d'écran TV/ Économiseur d'énergie

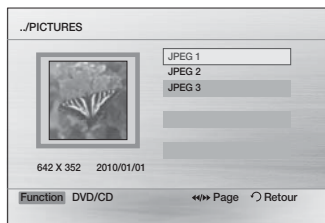
- Si le lecteur est laissé en mode d'arrêt pendant plus de 5 minutes sans aucune interface utilisateur, un économiseur d'écran apparaît sur votre téléviseur.
- Si le produit reste en mode d'écran de veille pendant plus de 20 minutes, le courant sera automatiquement coupé.

Fonctions de base

Lecture de fichiers JPEG

Les images capturées avec un appareil photo numérique ou un caméscope, ou les fichiers JPEG sur un ordinateur peuvent être enregistrés sur un CD et ensuite lus avec cet appareil.

1. Insérez un disque JPEG dans le tiroir disque.
2. Appuyez sur les touches ◀▶ pour sélectionner les **Photos**, puis sur la touche **ENTRÉE**.
3. Appuyez sur les touches ▲▼ pour sélectionner le dossier que vous souhaitez lire, puis sur la touche **ENTRÉE**.
4. Appuyez sur les touches ▲▼ pour sélectionner les photos que vous souhaitez visualiser, puis sur la touche **ENTRÉE**.
 - Le fichier sélectionné sera lu et le diaporama commencera.
 - Pour arrêter le diaporama, appuyez sur la touche **PAUSE (II)**.
 - Vous pouvez afficher le fichier précédent/suivant en appuyant sur les boutons ◀, ▶ en mode diaporama.



Fonction rotation



Appuyez sur la touche **VERTE (B)** ou **JAUNE (C)** pendant le mode **PAUSE**.

- Touche **VERTE (B)** : Permet de pivoter de 90° dans le sens antihoraire.
- Touche **JAUNE (C)** : Permet de pivoter de 90° dans le sens horaire.

REMARQUE

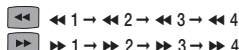
- Les résolutions maximales prises en charge par l'appareil sont 5120 x 3480 (ou 19.0 MPixel) pour les fichiers standard JPEG et 2048 x 1536 (ou 3.0 MPixel) pour les fichiers d'images progressives.

Utilisation de la fonction de lecture

Recherche avant/arrière



Appuyez sur les touches ◀▶ pour la fonction Recherche.



REMARQUE

- Aucun son ne retentit en mode recherche.

Saut de scènes/chansons



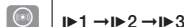
Appuyez sur les touches ◀▶▶▶.

- Chaque fois que la touche est pressée pendant la lecture, le chapitre, la piste ou le répertoire (fichier) précédent(e) ou suivant(e) sera lu(e).
- Vous ne pouvez pas sauter des chapitres consécutifs.

Lecture en vitesse lente



Appuyez sur la touche **PAUSE (II)** puis sur la touche ▶▶ pour une lecture lente.



REMARQUE

- Aucun son n'est audible pendant la lecture lente.
- La marche arrière en ralenti ne fonctionne pas.

Lecture en mode pas à pas



Appuyez sur le bouton **PAUSE** à plusieurs reprises.

- La vidéo avance image par image chaque fois que vous appuyez sur cette touche en cours de lecture.

REMARQUE

- Aucun son n'est audible pendant la lecture en mode pas à pas.



Fonction saut de 5 minutes



Appuyez sur la touche ◀▶ en cours de lecture.

- La lecture saute de 5 minutes en avant lorsque vous appuyez sur la touche ▶.
- La lecture saute de 5 minutes en arrière lorsque vous appuyez sur la touche ◀.

REMARQUE

- Vous ne pouvez utiliser cette fonction que sur un disque DivX.

Utilisation du menu du disque



Vous pouvez visualiser les menus pour la langue audio, la langue des sous-titres, le profil, etc.

- En cours de lecture, appuyez et maintenez la touche **DISC MENU** de la télécommande.
- Appuyez sur les touches ▲▼◀▶ pour effectuer la sélection souhaitée, puis sur la touche **ENTRÉE**.

REMARQUE

- Selon le disque, les éléments de configuration du menu peuvent varier et ce menu peut ne pas être disponible.



Utilisation du menu des titres



Pour les DVD contenant plusieurs titres, vous pouvez visualiser le titre de chaque film.

- En cours de lecture, appuyez et maintenez la touche **TITLE MENU** de la télécommande.
- Appuyez sur les touches ▲▼◀▶ pour effectuer la sélection souhaitée, puis sur la touche **ENTRÉE**.

REMARQUE

- Selon le disque, les éléments de configuration du menu peuvent varier et ce menu peut ne pas être disponible.



Fonctions de base

Lecture répétée



Lecture répétée de la section A-B



Répétition des DVD/DivX

Vous pouvez répéter le titre, le chapitre ou la section (répétition A-B) d'un disque DVD/DivX.



1. En cours de lecture d'un disque DVD/DivX, appuyez et maintenez la touche **REPEAT** de la télécommande.
2. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner le mode de répétition souhaité, puis sur la touche **ENTRÉE**.
3. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner **Non** pour revenir à la lecture normale, puis sur la touche **ENTRÉE**.

	Off → Title → Chapter → A -
	Off → Title → Folder → All

Répétition des disques CD/MP3

1. Pendant la lecture d'un CD/ MP3, appuyez et maintenez la touche REPEAT pour sélectionner le mode de répétition que vous souhaitez.

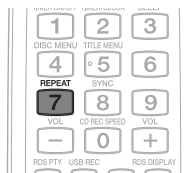
	⇒ → → → → (Normal → Repeat Track → Repeat All → Random → Repeat Section A-B)
	⇒ → → → → (Normal → Repeat Track → Repeat DIR → Repeat All → Random)

Vous pouvez relire à plusieurs reprises une section spéciale d'un DVD ou d'un CD.

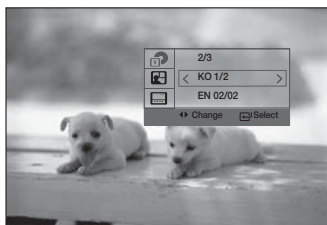
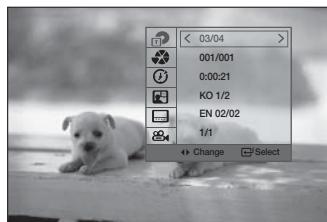
1. En cours de lecture d'un disque DVD ou CD, appuyez et maintenez la touche **REPEAT** de la télécommande.
2. Pour les DVD, appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner **A-**.
Pour les CD appuyez et maintenez la touche **REPEAT** jusqu'à ce que **A-B** apparaisse.
3. Appuyez sur la touche **ENTRÉE** au point où vous souhaitez que la répétition de lecture débute (A).
4. Appuyez sur la touche **ENTRÉE** au point où vous souhaitez que la répétition de lecture s'arrête (B).
5. Pour retourner en mode de lecture normale :
Pour un DVD, appuyez sur le bouton REPEAT (RÉPÉTITION) et maintenez-le enfoncé pour sélectionner REPEAT OFF (DÉSAC RÉPÉT).
Pour un CD, appuyez sur le bouton REPEAT (RÉPÉTITION) et maintenez-le enfoncé pour sélectionner .

REMARQUE

- La fonction de répétition de la section A-B ne prend pas en charge les disques DivX, MP3 ou JPEG.



Affichage des informations du disque



1. En cours de lecture, appuyez sur la touche **TOOLS** de la télécommande.
2. Appuyez sur les touches **▲ ▼** pour sélectionner l'élément souhaité.
3. Appuyez sur les touches **◀ ▶** pour réaliser le changement de configuration souhaitée, puis sur la touche **ENTRÉE**.
- Vous pouvez utiliser les touches numériques de la télécommande pour contrôler certains éléments.
4. Pour que les informations du disque disparaissent, appuyez de nouveau sur la touche **TOOLS**.

REMARQUE

- Si vous lisez le contenu du menu tools, selon le disque, certaines fonctions peuvent ne pas être activées.
- Certains menus tools peuvent différer en fonction des disques et des fichiers.

Menu OUTILS

- **Titre (📄)** : pour accéder au titre désiré

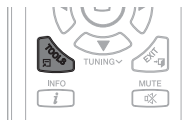
lorsque le disque en comporte plusieurs. Par exemple, s'il y a plusieurs films sur un DVD, chaque film sera identifié par un titre.

- **Durée de lecture (🕒)** : permet la lecture d'un film à partir de l'heure désirée. Vous devez entrer l'heure de départ en tant que référence. La fonction de recherche d'heure n'est pas prise en charge par certains disques.
- **Audio (🔊)** : se rapporte à la langue de la piste sonore du film. Un disque DVD peut contenir jusqu'à 8 langues audio.
- **Sous-titre (📄)** : se rapporte aux langues des sous-titres disponibles sur le disque. Vous pouvez choisir les langues des sous-titres ou, si vous préférez, les effacer de l'écran. Un disque DVD peut contenir jusqu'à 32 langues de sous-titres.
- **Angle (👁)** : lorsqu'un DVD propose plusieurs angles de vue pour une scène donnée, vous pouvez utiliser la fonction Angle.

Sélection de la langue Audio



1. Appuyez sur la touche **TOOLS**.
2. Appuyez sur les boutons **▲ ▼** pour sélectionner l'affichage **AUDIO (🔊)**.
3. Appuyez sur les touches **◀ ▶** pour sélectionner la langue audio de votre choix.
 - En fonction du nombre de langues sur un disque DVD, une langue audio différente est sélectionnée à chaque pression sur la touche.

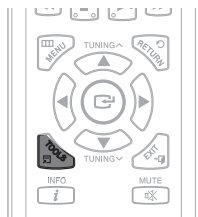


Fonctions de base

Sélection de la langue des sous-titres



1. Appuyez sur la touche **TOOLS**.
2. Appuyez sur les boutons **▲▼** pour sélectionner l'affichage **Sous-titre** ().
3. Appuyez sur les touches **◀▶** pour sélectionner la langue des sous-titres de votre choix.
 - En fonction du nombre de langues sur un disque DVD, une langue des sous-titres différente est sélectionnée à chaque pression sur la touche.



REMARQUE

- Selon le type de disque, certaines fonctions des langues de sous-titrage et audio peuvent ne pas être disponibles.
- Sur le format de fichier DivX, les langues des sous-titres peuvent être indiquées seulement par des numéros.

Fonction de sous-titrage



- Vous devez être familier avec l'extraction vidéo et la mise en forme des données pour pouvoir utiliser correctement cette fonction.
- Pour utiliser la fonction de sous-titrage, enregistrer le fichier des sous-titres (*.smi) sous le même nom que le fichier DivX (*.avi), dans le même dossier.
Exemple. Racine Samsung_007CD1.avi
Samsung_007CD1.smi
- Le nom de fichier peut contenir jusqu'à 60 caractères alphanumériques ou 30 caractères asiatiques (caractères à 2 octets tels le Coréen et le chinois).
- Les sous-titres des fichiers DivX *.smi, *.sub, *.srt au-delà de 148 Ko ne sont pas pris en charge.

Fonction Angle



Cette fonction vous permet de visualiser une même scène sous différents angles.

1. Appuyez sur la touche **TOOLS**.
2. Appuyez sur les touches **▲▼** pour sélectionner l'affichage **ANGLE** ().
3. Appuyez sur les touches **◀▶** pour sélectionner l'angle de votre choix.

REMARQUE

- La fonction Angle ne prend en charge que les disques sur lesquels plusieurs angles ont été enregistrés.

Mode sonore

EQ(EG)

Ce système micro-compact est équipé d'un égaliseur préréglé qui vous permet de choisir la balance la mieux appropriée entre les fréquences des aigus et des graves, en fonction du type de musique que vous voulez écouter.

- Appuyez sur le bouton **EQ** jusqu'à ce que l'option requise soit sélectionnée.

Selectionner...	Pour obtenir...
OFF	Balance normale (linéaire)
RANCHA	Balance adaptée à Ranza Music.
SAMBA	Balance adaptée à Samba Music.
CUMBIA	Balance adaptée à Cumbia Music.
HABANA	Balance adaptée à Habana Music.
BOOM BA	Balance adaptée à Boom Ba Music.
REGGAE	Balance adaptée à Reggae Music.
PARTY	Balance adaptée à Party Music.
POP	Balance adaptée à Pop Music.
HIPHOP	Balance adaptée à HipHop Music.
ROCK	Balance adaptée à Rock Music.
JAZZ	Balance adaptée à Jazz Music.
CLASS	Balance adaptée à Class Music.
FLAT	Balance adaptée à Flat Music.
STA+EQ	Balance adaptée à Stadium Music.
DYN+S	Balance adaptée à Dynamic spot Music.
MP3+	Balance adaptée à MP3 Enhanced Music.
VIR+S	Balance adaptée à Virtual Music.
U1 B 0	Balance adaptée à User 1 mode Music.
U2 B 0	Balance adaptée à User 2 mode Music.
U3 B 0	Balance adaptée à User 3 mode Music.

- Réglez les niveaux BASS (GRAVE) (bouton numérique gauche), MIDDLE (MOYEN) (bouton numérique médian), TREBLE (AIGU) (bouton numérique droite).

Appuyez sur le bouton ENTRÉE lorsque vous sélectionnez U1 B 0 / U2 B 0 / U3 B 0.

Résultat: Le niveau BASS (bouton numérique gauche) clignote.

Appuyez sur les boutons TUNING (SYNTONISATION) $\wedge$ ou $\vee$ pour sélectionner une valeur comprise entre -06 et 06.

Appuyez sur le bouton ENTRÉE.

Résultat: Le niveau MIDDLE (bouton numérique médian) clignote.

Appuyez sur les boutons TUNING (SYNTONISATION) $\wedge$ ou $\vee$ pour sélectionner une valeur comprise entre -06 et 06.

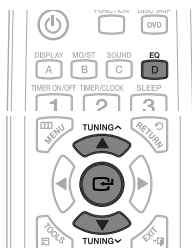
Appuyez sur le bouton ENTRÉE.

Résultat: Le niveau TREBLE (AIGU) (bouton numérique droite) clignote.

Appuyez sur les boutons TUNING (SYNTONISATION) $\wedge$ ou $\vee$ pour sélectionner une valeur comprise entre -06 et 06.

Appuyez sur le bouton ENTRÉE.

Résultat: Le réglage est terminé.



REMARQUE

- Lors d'un enregistrement de CD, la fonction EQ (EG) est inopérante et l'égaliseur repasse automatiquement en mode « OFF (DÉSAC) ».
- Cette fonction n'est pas disponible en cours de lecture de disque DVD.
- Si aucun bouton n'est actionné dans les 8 secondes qui suivent, le réglage sera automatiquement annulé et le paramétrage précédent sauvegardé.

P BASS

Votre système micro-compact dispose d'une fonction d'amplification des basses appelée SBS (Super Bass Sound). Cette fonction rend le son plus puissant et plus réel.

- Appuyez sur le bouton **SOUND** de la télécommande et maintenez-le enfoncé.
Résultat: L'indication « P BASS » s'affiche.
- Pour annuler cette fonction, appuyez à nouveau sur ce bouton. L'indication " P OFF " s'affiche pendant quelques secondes.



REMARQUE

- Lors d'un enregistrement de CD, la fonction Power Bass (Ampli grave) est inopérante et repasse automatiquement en mode « OFF (DÉSAC) ».

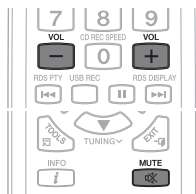
Fonctions de base

Fonction Mute

Cette fonction est pratique lorsque quelqu'un sonne à la porte ou lorsque vous recevez un appel téléphonique.

1. Appuyez sur la touche **MUTE**:

- 'MUTE' apparaîtra sur l'écran.
- Pour réactiver le son, appuyez à nouveau sur le bouton **MUTE** ou sur le bouton **VOL-**, +.



Fonction d'affichage

Vous pouvez afficher toutes les fonctions disponibles à l'écran et régler la luminosité de ce dernier.

1. À chaque fois que vous appuyez sur le bouton **DISPLAY** de la télécommande et le maintenez enfoncé, le mode d'affichage change comme suit:

■ **Fonction Demo (Démo)**

Toutes les fonctions disponibles sur le système apparaissent à l'écran du panneau avant.

■ **Fonction Dimmer (Gradateur)**

La fonction Dimmer (Gradateur) est sélectionnée et l'écran s'obscurcit.

■ **Display ON (Affich ACTIV)**

L'affichage est activé.

■ **Clock ON (Horl ACTIV)**

L'horloge que vous avez réglée s'affiche.



Écoute de la radio

Utilisation des touches de la télécommande

- Appuyez sur la touche **FUNCTION** pour sélectionner **FM**.
- Sélectionnez une station.
 - Syntonisation automatique 1** : Appuyez sur le bouton **STOP (ARRÊT)** pour sélectionner **PRE 01**, puis appuyez sur les boutons **TUNING (↖↗)** pour sélectionner la station préréglée.
 - Syntonisation automatique 2** : Appuyez sur le bouton **STOP (ARRÊT)** pour sélectionner **MANUAL (MANUEL)**, puis appuyez sur le bouton **TUNING (↖↗)** et maintenez-le enfoncé afin de rechercher automatiquement les stations de radiodiffusion activées.
 - Syntonisation manuelle** : Appuyez sur le bouton **STOP (ARRÊT)** pour sélectionner **MANUAL (MANUEL)**, puis appuyez brièvement sur le bouton **TUNING (↖↗)** pour augmenter ou diminuer les fréquences de manière incrémentielle.

Utilisation des touches sur l'appareil

- Appuyez sur la touche **F (FM)** pour sélectionner **FM**.
- Sélectionnez une station.
 - Syntonisation automatique 1** : Appuyez sur la touche **STOP (■)** pour sélectionner **PRESET**, puis sur les touches **◀▶** pour sélectionner la station préréglée.
 - Syntonisation automatique 2** : Appuyez sur la touche **STOP (■)** pour sélectionner **MANUEL** et maintenez ensuite les touches **◀▶** enfoncées pour rechercher automatiquement les stations.
 - Syntonisation manuelle** : Appuyez sur la touche **STOP (■)** pour sélectionner **MANUEL**, puis sur les touches **◀▶** pour syntoniser une fréquence supérieure ou inférieure.

Réglage Mono/Stéréo

Appuyez sur la touche **MO/ST**.

- Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, le son est commuté entre **STEREO** et **MONO**.
- Dans une zone de faible réception, sélectionnez **MONO** pour une réception claire sans interférence.

REMARQUE

- Ceci s'applique uniquement lors que vous écoutez une station FM.

Préréglage des stations

Exemple : Préréglage de FM 89.10 dans la mémoire

- Appuyez sur la touche **FUNCTION** pour sélectionner **FM**.
- Appuyez sur le bouton **STOP (ARRÊT)** (■) sur le panneau supérieur pour sélectionner le mode **<MANUAL>**.
- Appuyez sur la touche **TUNING (↖↗)** pour sélectionner **<89.10>**.
- Appuyez sur la touche **ENTRÉE**.
 - Le nombre clignote à l'écran.
- Appuyez sur les touches **◀▶** et sélectionnez le nombre préréglé.
 - Vous pouvez sélectionner entre 1 et 15 présélections.
- Appuyez à nouveau sur la touche **ENTRÉE**.
 - Appuyez sur la touche **ENTRÉE** avant que le nombre ne disparaisse de l'écran.
 - Le nombre disparaît de l'écran et la station est prise en mémoire.
- Pour préréglé une autre station, répétez les étapes 2 à 6.
 - Pour syntoniser une station préréglée, appuyez sur les touches **TUNING (↖↗)** de la télécommande pour sélectionner un canal.



Tuner RDS & RDS EON

Recours au RDS (système de radiocommunication de données) en vue de capter des programmes radio diffusés en FM

La norme RDS permet aux stations FM de diffuser des signaux de radiofréquence complémentaires aux signaux ordinaires. Par exemple, les stations diffusent leur nom, ainsi que des informations sur le type d'émission diffusée, tel qu'une émission de sports, de musique, etc.

Description des fonctions RDS

- PTY (Program Type)** : Affiche le type du programme actuellement diffusé.
- PS NAME (Program Service Name)** : Affiche le nom de la station composé de 8 caractères.
- RT (Radio Text)** : Décode le texte transmis par une station (s'il y en a un) et il est composé au maximum de 64 caractères.

Fonctions de base

- CT (Clock Time) : Décode l'heure transmise par la fréquence FM. Certaines stations ne transmettent pas d'informations PTY, RT ou CT et donc elles ne seront pas affichées dans tous les cas.
- TA (Traffic Announcement) : Indique que la recherche de stations diffusant des annonces d'informations sur la circulation routière est en cours.

REMARQUE

- Il se peut que la fonctionnalité RDS ne fonctionne pas correctement si les signaux diffusés par la station radio sont faibles.

Quelles informations la technologie RDS fournit-elle ?

Les signaux RDS que les stations radio diffusent sont affichés à l'écran de votre unité.

Appuyez sur la touche **RDS DISPLAY** pendant que vous écoutez une station FM.

- Chaque fois que vous appuyez sur la touche, vous faites défiler à l'écran les symboles suivants : PS NAME → RT → CT → Frequency

PS (Program Service)	Quand vous recherchez des stations, <PS> apparaît à l'écran, suivi du nom des stations. Si vous ne recevez aucun signal, <NO PS> est affiché.
RT (RadioText)	Quand vous recherchez des stations, <RT> apparaît à l'écran, suivi du message diffusé par la station en cours. Si vous ne recevez aucun signal, <NO PS> est affiché.
CT (Clock Time)	Décode l'heure transmise par la fréquence FM. Certaines stations ne transmettent pas d'informations PTY, RT ou CT et donc elles ne seront pas affichées dans tous les cas.
Frequency	Radiofréquence de la station sélectionnée (service non-RDS seulement).

À propos des caractères

Tous les codes PS et ainsi que les messages RT, sont affichés en lettres majuscules.

- L'écran n'est pas programmé pour faire une distinction entre les minuscules et les majuscules.
- L'écran ne prend pas en charge les lettres comportant des caractères accentués.

Par exemple, <A> peut représenter À, Â, Ã, Ä, Å ou Ǻ.

Recherche d'un type de programme (PTY)

L'avantage du service RDS est de vous offrir, entre autres, la possibilité de rechercher une émission particulière à partir d'une liste de canaux mémorisés au moyen des codes PTY.

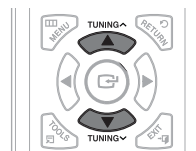
Recherche d'une émission au moyen des codes PTY

Avant de commencer!

- Que vous ne pouvez effectuer une recherche à l'aide d'un code PTY que pour les stations mémorisées.
- Que vous pouvez interrompre une recherche en tout temps en appuyant sur la touche STOP.
- Que vous disposez d'un délai fixe pour effectuer les étapes énumérées ci-dessous. Si le réglage est annulé avant que vous n'ayez terminé une action donnée, recommencez à l'étape 1.
- Lorsque vous appuyez sur les boutons de la télécommande primaire, assurez-vous d'avoir sélectionné la station FM à l'aide de la télécommande primaire.



1. Appuyez sur le bouton RDS PTY (TYP RDS) tout en écoutant une station FM.
2. Appuyez sur le bouton TUNING (SYNTONISATION) (← ~ →) jusqu'à ce que le code PTY (TYP) souhaité apparaisse à l'écran.
 - L'écran affiche les codes PTY (TYP) et leur description à droite.
3. Appuyez à nouveau sur le bouton RDS PTY (TYP RDS) tandis que le code PTY (TYP) sélectionné à l'étape précédente est encore à l'écran.
 - L'unité centrale lance une recherche sur les 30 stations FM prééglées, arrête la recherche lorsqu'elle trouve la station souhaitée, et se règle sur celle-ci.



Réglage de l'horloge

Vous disposez de quelques secondes pour effectuer chacune des étapes de la procédure suivante.

Passé ce délai, il sera nécessaire de tout recommencer.

1. Mettez la microchaîne sous alimentation en appuyant sur la touche **POWER**.
2. Appuyez sur le bouton **TIMER/CLOCK**, puis appuyez sur le bouton **ENTRÉE**.

Résultat : "CLOCK" s'affiche.

3. Appuyez sur la touche **ENTRÉE**.

Résultat : l'heure clignote.

- augm **ENTRÉE** les heures; ◀

- diminuer les heures: ▶

4. Lorsque l'heure correcte s'affiche, appuyez sur **ENTRÉE**.

Résultat : les minutes clignent.

- augm **ENTRÉE** les minutes : ◀

- diminuer les minutes : ▶

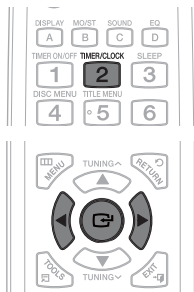
5. Lorsque l'minute correcte s'affiche, appuyez sur **ENTRÉE**.

Résultat : "TIME" s'affiche.

- L'heure actuelle est à présent réglée.

REMARQUE

- Vous pouvez afficher l'heure, même en cours d'utilisation d'une autre fonction, il suffit pour cela d'appuyer à nouveau sur le bouton **TIMER/CLOCK** et de le maintenir enfoncé.
- Vous pouvez également utiliser les touches ◀ ou ▶ du panneau supérieur en lieu et place des boutons aux étapes 3 et 4.



Programmation de la minuterie

Le minuteur vous permet de faire basculer le système automatiquement entre les états d'activation et de désactivation, à certaines heures précises.

- Avant de régler le minuteur, vérifiez que l'heure actuellement affichée est correcte.
- Vous disposez de quelques secondes pour régler les options requises aux différentes étapes. Si vous dépassez ce délai, vous devrez tout recommencer à nouveau.
- Si vous ne voulez plus que le système bascule automatiquement entre les états d'activation/désactivation, vous devrez annuler le minuteur.

Exemple : Vous voulez vous réveiller tous les matins en musique.

1. Allumez le système en appuyant sur le bouton **POWER**.

2. Appuyez sur le bouton **TIMER/CLOCK** et maintenez-le enfoncé, puis appuyez sur les boutons ◀ ou ▶ jusqu'à ce que

TIME apparaisse.

3. Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : L'indication **ON** s'affiche pendant quelques secondes, vous pouvez à présent régler l'heure d'activation du minuteur sur une nouvelle valeur.

4. Réglez l'heure d'activation du minuteur.

- a Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶.

- b Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : L'indicateur des minutes clignote.

- c Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶.

- d Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : L'indication **OFF** (DÉSAC) s'affiche pendant quelques secondes, vous pouvez maintenant régler l'heure de désactivation du minuteur sur une nouvelle valeur.

5. Réglez l'heure de désactivation du minuteur.

- a Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶.

- b Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : L'indicateur des minutes clignote.

- c Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶.

- d Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : L'indication **VOL XX** s'affiche, où **XX** correspond au volume sonore déjà défini.

6. Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour régler le niveau du volume, puis appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

Résultat : La source à sélectionner s'affiche.

7. Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner la source que vous souhaitez lire à la mise sous tension du système.

- FM (radio) : a Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** (↵).

- b Sélectionnez une station préréglée en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.

- DVD/CD : Chargez un CD audio.

- USB : Connectez le périphérique USB.

REMARQUE

- Si la minuterie automatique est activée, l'activation de la fonction DVD/CD ou USB peut nécessiter une étape supplémentaire en fonction du disque (ou du périphérique). Il vaut donc mieux sélectionner plutôt la fonction de syntoniseur.

Fonctions de base

8. Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** ().

Résultat: L'indication CHK REC (VÉR ENR) (Enregistrer ?) s'affiche.

9. Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** ().

Résultat: L'indication REC N (ENR N) s'affiche, vous pouvez appuyer sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner REC Y (ENR O) ou REC N (ENR N), puis appuyez sur le bouton **ENTRÉE**.

1). Si vous sélectionnez REC N (ENR N), l'enregistrement de la synchronisation du minuteur s'annulera même si vous avez déjà défini l'enregistrement de la synchronisation du minuteur.

2). Si vous sélectionnez REC Y (ENR O), vous pourrez définir l'enregistrement de la synchronisation du minuteur.

a. Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** ().

Résultat: L'indication ON (ACTIV) s'affiche pendant quelques secondes, vous pouvez définir l'heure de basculement de l'activation de l'enregistrement de la synchronisation du minuteur.

b. Appuyez sur le bouton **ENTRÉE** ().

Résultat: L'indication OFF (DÉSAC) s'affiche pendant quelques secondes, vous pouvez alors définir l'heure de basculement de la désactivation de l'enregistrement de la synchronisation du minuteur.

REMARQUE

- La durée d'enregistrement maximale de la synchronisation du minuteur est de 5 heures.
- Si les heures d'activation/désactivation du basculement du minuteur sont identiques, le mot **ERROR** (ERREUR) s'affichera.
- Si l'heure d'activation/désactivation du basculement est identique à la synchronisation de l'heure d'enregistrement, les heures d'activation/désactivation du basculement seront disponibles et l'heure d'enregistrement sera indisponible.
- En l'absence de disque ou de périphérique USB, lorsque vous sélectionnez "DVD/CD" ou " USB ", la sélection basculera automatiquement sur "TUNER ".

Fonction Sleep timer

Vous pouvez définir l'heure à laquelle le lecteur DVD doit s'arrêter automatiquement.

1. Appuyez sur le bouton **SLEEP** et maintenez-le enfoncé:

- **Résultat:** La lecture démarre et les indications suivantes s'affichent : 90MIN

2. Appuyez sur le bouton **SLEEP** une ou plusieurs fois et maintenez-le enfoncé pour spécifier la durée de fonctionnement du système avant la mise sous tension:

90MIN → 60MIN → 45MIN → 30MIN → 15MIN → SLPOFF

À tout moment, vous pouvez:

- Vérifier le temps restant en appuyant sur le bouton **SLEEP** (MISE EN VEILLE) et en le maintenant enfoncé.
 - Modifier le temps restant en répétant les étapes 1 et 2.
3. Annuler le minuteur de la mise en veille en appuyant sur le bouton **SLEEP** puis en le maintenant enfoncé jusqu'à ce que l'indication SLPOFF apparaisse à l'écran.



Annulation de la programmation de la minuterie

Après la programmation de la minuterie, la présence du symbole **TIMER** sur l'affichage indique que celle-ci est activée. Si vous ne souhaitez pas utiliser la minuterie, il est nécessaire de la désactiver.

1. Pour annuler la minuterie, appuyez une fois sur la touche **TIMER ON/OFF** en le maintenant enfoncé.

Résultat: le symbole  disparaît de l'afficheur.

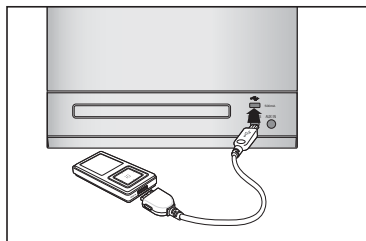
2. Pour rétablir la minuterie, appuyez à nouveau sur la touche **TIMER ON/OFF** en le maintenant enfoncé.

Résultat: le symbole  s'affiche de nouveau.



Lecture des fichiers multimédia en utilisant

Vous pourrez profiter de la plupart des fichiers multimédia tels que photos, films et musique enregistrés sur un lecteur MP3, une clé USB ou un caméscope en haute qualité vidéo avec le son 2.0 canaux en raccordant le périphérique de stockage au port USB de l'appareil.



1. Branchez le périphérique USB sur le port USB situé sur l'avant de l'appareil.
2. Sélectionnez le mode USB en appuyant sur le bouton **F** (Ⓢ) de l'unité principale.
 - Vous pouvez sélectionner USB en appuyant sur le bouton FUNCTION (FONCTION) de la télécommande.
3. Appuyez sur les touches ◀▶ pour sélectionner **Videos, Music** ou **Photo**.
 - Sélectionnez un fichier à lire.

Retrait sécuritaire d'un dispositif USB

Afin d'éviter d'endommager les données stockées sur le périphérique USB, retirez ce dernier avec précaution avant de débrancher le câble USB.

- Appuyez et maintenez la touche **JAUNE (C)**.
- **REMOVE** s'affiche à l'écran.
- Retirez le câble USB.

REMARQUE

- Retirez lentement le câble USB du port USB. Dans le cas contraire, vous pourriez endommager le port USB.



Vous pouvez enregistrer le son d'un CD, la radiodiffusion ou le son d'une source externe sur un périphérique de stockage USB.

1. Allumez le système en appuyant sur le bouton Power (Alimentation).
2. Branchez le périphérique de stockage USB externe sur lequel vous souhaitez enregistrer les données dans la prise USB (↔) de l'unité principale.
3. Lancez la lecture du disque, réglez la fréquence radio ou connectez la source externe à l'unité principale.

CD (Voir page 19)

- Appuyez sur le bouton **F** (Ⓢ) de l'unité principale pour sélectionner la fonction DVD/CD.
- Appuyez sur le bouton OPEN/CLOSE (OUIRIR/FERMER) pour ouvrir le tiroir de disque.
- Insérez un CD puis appuyez sur le bouton OPEN/CLOSE (OUIRIR/FERMER) pour ouvrir le tiroir de disque.
- Utilisez le bouton de sélection de CD (◀▶ ou ▶▶) pour sélectionner le morceau souhaité.

Tuner (Syntoniseur) (Voir page 27)

- Appuyez sur le bouton **F** (Ⓢ) de l'unité principale pour sélectionner la fonction FM.
- Réglez la fréquence radio que vous souhaitez enregistrer.

Source externe (Voir page 14)

- Connectez un lecteur composant externe/MP3 à l'unité principale.
- Appuyez à nouveau sur le bouton FUNCTION (FONCTION) pour sélectionner l'entrée AUX.
- Lancez la lecture d'un morceau à partir du périphérique externe.

4. Appuyez sur le bouton USB REC (ENR USB) pour lancer l'enregistrement.

CD

- L'indication "TRACK RECORDING (ENREGISTREMENT PISTE)" s'affiche et la lecture du CD démarre.
- Appuyez sur le bouton USB REC (ENR USB) pour démarrer l'enregistrement de l'ensemble des pistes du disque. L'indication "TRACK RECORDING (ENREGISTREMENT PISTE)" s'affiche.
- Si vous effectuez l'enregistrement sur le disque MP3, le fichier sera copié en totalité sur le périphérique USB. L'indication "PROCESSING XX% (TRAITEMENT XX% EN COURS)" s'affiche sur le téléviseur. Lorsque l'enregistrement est terminé, l'indication "STOP (ARRÊT)" s'affiche.
- Si le même nom de fichier existe déjà, la mention "FILE EXISTED (FICHIER EXISTANT)" s'affichera et la fonction sera annulée.

Syntoniseur/Source externe

- "L'indication « RECORDING » s'affiche.

Fonctions avancées

5. Pour arrêter l'enregistrement, appuyez sur le bouton STOP (ARRÊT) (■). Les données sont alors automatiquement créées et enregistrées sous forme de fichier MP3.
- Après l'enregistrement, un répertoire appelé "RECORDING (ENREGISTREMENT)" (CD), "CD COPY (COPIE CD)" (CD MP3), "TUNER RECORDING (ENREGISTREMENT SYNTONISEUR)" ou "AUX RECORDING (ENREGISTREMENT AUX)" sera créé sur le périphérique.

REMARQUE

- Veillez à ne pas déconnecter le câble USB ou le câble d'alimentation en cours d'enregistrement car ceci pourrait endommager le fichier.
- Si vous déconnectez le périphérique USB en cours d'enregistrement, l'unité principale sera mise hors tension et vous ne pourrez pas supprimer le fichier enregistré. Dans ce cas, connectez le périphérique USB à l'ordinateur et sauvegardez d'abord les données USB sur l'ordinateur puis formatez le périphérique USB.
- Lorsque la capacité du périphérique de mémoire USB est insuffisante, l'indication "NOT ENOUGH MEMORY (MÉMOIRE INSUFFISANTE)" s'affiche.
- L'enregistrement fonctionne à condition que le périphérique USB ou le lecteur de disque dur soit au format du système de fichiers FAT. (Le format de fichier NTFS n'est pas pris en charge.)
- Si vous utilisez la fonction de recherche rapide sur le CD, la fonction d'enregistrement sera inopérante sur le CD.
- La durée d'enregistrement peut être parfois plus longue sur certains périphériques USB. (Voir page 8)
- Lorsque l'enregistrement est en cours d'exécution sur le CD, les fonctions EQ (EG) sont inopérantes et basculent automatiquement sur le réglage OFF (DÉSAC).
- Lorsque l'enregistrement est en cours d'exécution sur le CD, la fonction REPEAT (RÉPÉTITION) est inopérante et bascule automatiquement sur le réglage OFF (DÉSAC).
- Vous ne pouvez pas enregistrer la radio en cours d'exécution de la fonction de recherche ou lorsque les fréquences souhaitées sont indisponibles en mode Tuner (Syntoniseur).
- Notez que le réglage du niveau d'entrée sur une valeur trop élevée lors d'un enregistrement musical à partir d'un périphérique externe via les canaux AUX ou USB risque de générer du bruit sur l'enregistrement. Dans ce cas, baissez le niveau de volume du périphérique externe.

Vitesse d'enregistrement

1. À chaque fois que vous appuyez sur le bouton **CD REC SPEED** de la télécommande et le maintenez enfoncé, la vitesse d'enregistrement change comme suit :

RECORDSPD x 1 → RECORDSPD x 3

- En cas d'enregistrement depuis le syntoniseur ou la source externe, la vitesse d'enregistrement n'est pas prise en compte.
- Lorsque vous sélectionnez RECORDSPD (VITENR) x 3, le son audio n'est pas émis.



Autres informations

Dépannage

Reportez-vous au tableau ci-dessous lorsque l'appareil ne fonctionne pas correctement. Si le problème que vous constatez ne figure pas dans la liste ci-dessous ou si les instructions ci-dessous ne vous aident pas, mettez l'appareil hors tension, déconnectez le cordon d'alimentation et contactez le distributeur le plus proche ou le centre de services Samsung Electronics.

Problème	Vérification/Solution
Il m'est impossible d'éjecter le disque.	- Le cordon d'alimentation est-il correctement branché dans la prise ? - Coupez l'alimentation puis rétablissez-la.
La lecture ne démarre pas.	- Vérifiez le code régional du DVD. Les disques DVD achetés à l'étranger sont parfois incompatibles. - Il m'est impossible de lire les CD-ROM et les DVD-ROM sur l'appareil. - Assurez-vous que le niveau d'évaluation est correct.
La lecture ne démarre pas immédiatement lorsque les touches Play/Pause sont actionnées.	- Utilisez-vous un disque déformé ou un disque ayant subi des rayures en surface ? - Nettoyez le disque.
Absence de son.	- Aucun son n'est produit pendant la lecture accélérée, la lecture lente ou la lecture image par image. - Les enceintes sont-elles raccordées correctement ? La configuration des enceintes a-t-elle été correctement personnalisée ? - Le disque a-t-il été sérieusement endommagé ?
La télécommande ne fonctionne pas.	- La télécommande est-elle utilisée dans les limites de sa portée en matière d'angle et de distance ? - Les piles sont-elles épuisées ?
- Le disque tourne mais aucune image n'est produite. - La qualité de l'image est médiocre et l'image tremble.	- Le téléviseur est-il sous tension ? - Les câbles de la vidéo sont-ils branchés correctement ? - Le disque est-il sale ou endommagé ? - Si le disque a été médiocrement créé, il peut ne pas être lisible.
La langue audio et les sous-titres ne fonctionnent pas.	La langue audio et les sous-titres ne fonctionnent que si le disque les contient.
L'écran du menu n'apparaît pas même lorsque la fonction menu est sélectionnée.	Utilisez-vous un disque qui ne comporte pas de menu ?
Le format d'écran ne peut pas être modifié.	La lecture des DVD 16:9 est possible en mode 16:9 WIDE (16:9 Large), 4:3 LETTER BOX (4:3 Boîte aux lettres) ou 4:3 PAN SCAN (4:3 Panoramique/Balayage) ; en revanche, les DVD 4:3 peuvent être lus au format 4:3 uniquement. Reportez-vous à la pochette du disque DVD puis sélectionnez la fonction appropriée.

Autres informations

Problème	Vérification/Solution
- Le produit ne fonctionne pas. (Exemple : Le courant se coupe, le bouton du panneau supérieur ne fonctionne pas ou un bruit étrange se fait entendre.) - L'appareil ne fonctionne pas normalement.	Lorsque le message " NO DISC (PAS DE DISQUE)" est affiché à l'écran du produit du fait qu'aucun disque n'est inséré, appuyez sur le bouton STOP (ARRÊT) (■) de l'unité principale, et maintenez-le enfoncé pendant plus de 5 secondes (fonction de réinitialisation). L'utilisation de la fonction RESET (REINITIALISATION) efface tous les réglages enregistrés. N'utilisez cette fonction que lorsque cela s'avère nécessaire.
Le mot de passe du niveau d'évaluation a été oublié.	Tandis que le message « NO DISC » (PAS DE DISQUE) est affiché à l'écran de l'appareil, appuyez sur le bouton STOP (ARRÊT) (■) de l'unité principale. Le mot « INIT » s'affiche et tous les réglages reviennent aux valeurs par défaut. Appuyez ensuite sur la touche POWER. L'utilisation de la fonction RESET (REINITIALISATION) efface tous les réglages enregistrés. N'utilisez cette fonction que lorsque cela s'avère nécessaire.
La réception des émissions de radio est impossible.	- L'antenne est-elle connectée correctement ? - Si le signal d'entrée de l'antenne est faible, installez une antenne FM extérieure à un endroit où la réception sera de meilleure qualité.

Liste des codes de langue

Entrez le numéro de code approprié pour OTHERS (Autres) du menu du disque, audio et sous-titres. (Voir page 18).

Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language
1027	Afar	1142	Greek	1239	Interlingue	1345	Malagasy	1482	Knundi	1527	Tajik
1028	Abkhazian	1144	English	1245	Inupiak	1347	Maori	1483	Romanian	1528	Thai
1032	Afrikaans	1145	Esperanto	1248	Indonesian	1349	Macedonian	1489	Russian	1529	Tigrinya
1039	Amharic	1149	Spanish	1253	Icelandic	1350	Malayalam	1491	Kinyarwanda	1531	Turkmen
1044	Arabic	1150	Estonian	1254	Italian	1352	Mongolian	1495	Sanskrit	1532	Tagalog
1045	Assamese	1151	Basque	1257	Hebrew	1353	Moldavian	1498	Sindhi	1534	Setswana
1051	Aymara	1157	Persian	1261	Japanese	1356	Marathi	1501	Sangro	1535	Tonga
1052	Azerbaijani	1165	Finnish	1269	Yiddish	1357	Malay	1502	Serbo-Croatian	1538	Turkish
1053	Bashkir	1166	Fiji	1283	Javanese	1358	Maltese	1503	Singhalese	1539	Tsonga
1057	Byelorussian	1171	Faeroese	1287	Georgian	1363	Burmese	1505	Slovak	1540	Tatar
1059	Bulgarian	1174	French	1297	Kazakh	1365	Nauru	1506	Slovenian	1543	Twi
1060	Bihari	1181	Frisian	1298	Greenlandic	1369	Nepali	1507	Samoan	1557	Ukrainian
1069	Bislama	1183	Irish	1299	Cambodian	1376	Dutch	1508	Shona	1564	Urdu
1066	Bengali, Bangla	1186	Scotts Gaelic	1300	Canada	1379	Norwegian	1509	Somali	1572	Uzbek
1067	Tibetan	1194	Galician	1301	Korean	1393	Occitan	1511	Albanian	1581	Vietnamese
1070	Breton	1196	Guarani	1305	Kashmiri	1403	(Afar) Oromo	1512	Serbian	1587	Volapuk
1079	Catalan	1203	Gujarati	1307	Kurdish	1408	Oriya	1513	Siwati	1613	Wolof
1093	Corsican	1209	Hausa	1311	Kirghiz	1417	Punjabi	1514	Seesoito	1632	Xhosa
1097	Czech	1217	Hindi	1313	Latin	1428	Polish	1515	Sundanese	1665	Yoruba
1103	Welsh	1226	Croatian	1326	Lingala	1435	Pashto, Pushto	1516	Swedish	1684	Chinese
1105	Danish	1229	Hungarian	1327	Laotian	1436	Portuguese	1517	Swahili	1697	Zulu
1109	German	1233	Armenian	1332	Lithuanian	1463	Quechua	1521	Tamil		
1130	Bhutani	1235	Interlingua	1334	Latvian, Lettish	1481	Rhaeto-Romance	1525	Tegulu		

Caractéristiques

Généralités	Poids	1.78 Kg
	Dimensions	200 (W) x 142(H) x 207(D) mm
	Plage de températures de fonctionnement	+5°C~+35°C
	Plage de taux d'humidité de fonctionnement	10 % à 75 %
Syntoniseur FM	Rapport signal/bruit	55 dB
	Sensibilité utilisable	12 dB
	Distorsion harmonique totale	0.6 %
Disque(1 Disque)	DVD(Digital Versatile Disc)	Vitesse de lecture : 3,49 à 4,06 m/s. Durée approximative de lecture (Disque simple face, simple couche) : 135 min
	CD : 12 cm (DISQUE COMPACT)	Vitesse de lecture : 4,8 à 5,6 m/s. Durée maximale de lecture : 74 min
		Vitesse de lecture : 4,8 à 5,6 m/s Durée maximale de lecture : 20 min
	CD : 8 cm(DISQUE COMPACT)	
Vidéo/Audio	Vidéo composant	Y : 1.0 Vp-p (charge de 75 Ω)
		Pr : 0.70 Vp-p (charge de 75 Ω)
		Pb : 0.70 Vp-p (charge de 75 Ω)
Amplificateur	Sortie de l'enceinte avant	35 W/CH (8 Ω) X2
	Gamme de fréquences	20Hz~20KHz
	Rapport signal sur bruit	70dB
	Séparation des canaux	60dB
	Sensibilité d'entrée	(AUX)900mV

*: Caractéristiques nominales

- Samsung Electronics Co., Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques techniques sans avis préalable.
- Le poids et les dimensions sont approximatifs.
- La conception et les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.
- Concernant l'alimentation et la consommation électrique, reportez-vous à l'étiquette apposée sur le produit.

Comment contacter Samsung dans le monde

Si vous avez des suggestions ou des questions concernant les produits Samsung, veuillez contacter le Service Consommateurs Samsung.

Area	Contact Center ☎	Web Site
■ North America		
Canada	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Mexico	01-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
U.S.A	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
■ Latin America		
Argentina	0800-333-3733	www.samsung.com
Brazil	0800-124-421 / 4004-0000	www.samsung.com
Chile	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Colombia	01-8000112112	www.samsung.com
Costa Rica	0-800-507-7267	www.samsung.com
Dominica	1-800-751-2676	www.samsung.com
Ecuador	1-800-10-7267	www.samsung.com
El Salvador	800-6225	www.samsung.com
Guatemala	1-800-299-0013	www.samsung.com
Honduras	800-7919267	www.samsung.com
Jamaica	1-800-234-7267	www.samsung.com
Nicaragua	00-1800-5077267	www.samsung.com
Panama	800-7267	www.samsung.com
Peru	0-800-777-08	www.samsung.com
Puerto Rico	1-800-682-3180	www.samsung.com
Trinidad & Tobago	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Venezuela	0-800-100-5303	www.samsung.com
■ Europe		
Albania	42 27 5755	-
Austria	0810 - SAMSUNG (7267864, € 0.07/min)	www.samsung.com
Belgium	02-201-24-18	www.samsung.com/ be (Dutch) www.samsung.com/ be_fr (French)
Bosnia	05 133 1999	-
Bulgaria	07001 33 11	www.samsung.com
Croatia	062 SAMSUNG (062 726 7864)	www.samsung.com
Czech	800-SAMSUNG (800-726786) Samsung Zrt., česká organizační složka, Oasis Florenc, Soko- loveská394/17, 180 00, Praha 8	www.samsung.com
Denmark	70 70 19 70	www.samsung.com
Finland	030 - 6227 515	www.samsung.com
France	01 48 63 00 00	www.samsung.com
Germany	01805 - SAMSUNG (726-7864 € 0,14/Min)	www.samsung.com
Hungary	06-80-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Italy	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Kosovo	+381 0113216899	-
Luxembourg	261 03 710	www.samsung.com
Macedonia	023 207 777	-
Montenegro	020 405 888	-
Netherlands	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com
Norway	815-56 480	www.samsung.com
Poland	0 801 1SAMSUNG (172678) / 022-607-93-33	www.samsung.com
Portugal	80820-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Rumania	1. 08010 SAMSUNG (72678) - doar din rețeaua Romtelecom, tarif local 2. 021.206.01.10 - din orice rețea, tarif normal	www.samsung.com

Area	Contact Center ☎	Web Site
Serbia	0700 Samsung (0700 726 7864)	www.samsung.com
Slovakia	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Spain	902-1-SAMSUNG (902 172 678)	www.samsung.com
Sweden	0771 726 7864 (SAMSUNG)	www.samsung.com
Switzerland	0848-SAMSUNG (7267864, CHF 0.08/min)	www.samsung.com/ch www.samsung.com/ ch_fr/French
U.K	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com
Eire	0818 717100	www.samsung.com
Lithuania	8-800-77777	www.samsung.com
Latvia	8000-7267	www.samsung.com
Estonia	800-7267	www.samsung.com
■ CIS		
Russia	8-800-555-55-55	www.samsung.com
Georgia	8-800-555-555	-
Armenia	0-800-05-555	-
Azerbaijan	088-55-55-555	-
Kazakhstan	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com
Uzbekistan	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
Kyrgyzstan	00-800-500-55-500	www.samsung.com
Tadjikistan	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
Ukraine	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ ua_ru
Belarus	810-800-500-55-500	-
Moldova	00-800-500-55-500	-
■ Asia Pacific		
Australia	1300 362 603	www.samsung.com
New Zealand	0800 SAMSUNG (0800 726 786)	www.samsung.com
China	400-810-5858 / 010-6475 1880	www.samsung.com
Hong Kong	(852) 3698 4698	www.samsung.com/hk www.samsung.com/ hk_en/
India	3030 8282 / 1800 110011 / 1800 3000 8282 / 1800 266 8282	www.samsung.com
Indonesia	0800-112-8888 / 021-5699-7777	www.samsung.com
Japan	0120-327-527	www.samsung.com
Malaysia	1800-88-9999	www.samsung.com
Philippines	1-800-10-SAMSUNG(726-7864) / 1-800-3-SAMSUNG(726-7864) / 1-800-8-SAMSUNG(726-7864) / 02-5805777	www.samsung.com
Singapore	1800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Thailand	1800-29-3232 / 02-689-3232	www.samsung.com
Taiwan	0800-329-999	www.samsung.com
Vietnam	1 800 588 889	www.samsung.com
■ Middle East		
Bahrain	8000-4726	www.samsung.com
Egypt	08000-726786	www.samsung.com
Jordan	800-22273	www.samsung.com
Morocco	080 100 2255	www.samsung.com
Oman	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Saudi Arabia	9200-21230	www.samsung.com
Turkey	444 77 11	www.samsung.com
U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
■ Africa		
Nigeria	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
South Africa	0860-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com



Elimination des batteries de ce produit

(Applicable aux pays de l'Union européenne et aux autres pays européens dans lesquels des systèmes de collecte sélective sont mis en place.)

Le symbole sur la batterie, le manuel ou l'emballage indique que les batteries de ce produit ne doivent pas être éliminées en fin de vie avec les autres déchets ménagers. L'indication éventuelle des symboles chimiques Hg, Cd ou Pb signifie que la batterie contient des quantités de mercure, de cadmium ou de plomb supérieures aux niveaux de référence stipulés dans la directive CE 2006/66. Si les batteries ne sont pas correctement éliminées, ces substances peuvent porter préjudice à la santé humaine ou à l'environnement.

Afin de protéger les ressources naturelles et d'encourager la réutilisation du matériel, veuillez à séparer les batteries des autres types de déchets et à les recycler via votre système local de collecte gratuite des batteries.



Les bons gestes de mise au rebut de ce produit (Déchets d'équipements électriques et électroniques)

(Applicable dans les pays de l'Union Européenne et dans d'autres pays européens pratiquant le tri sélectif)

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.) ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable.

Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage.

Les entreprises et professionnels sont invités à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires ne peuvent être jetés avec les autres déchets professionnels et commerciaux.

Code No. AH68-02349C(Rev 1.1)